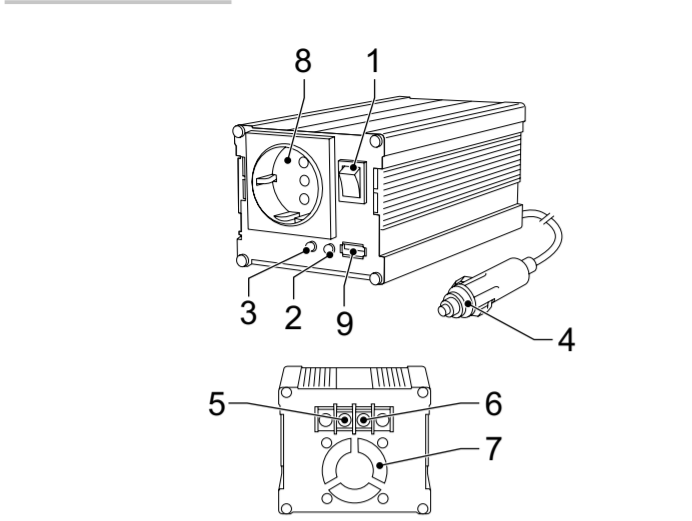


nedis

PIMS30012

Power inverter



English - Modified sine

This power inverter is a modified sine wave inverter. Modified sine wave inverters are all-purpose power inverters used to power simple electronic devices.

Warning!

Do not use the inverter with the following rechargeable devices:

- Small battery-operated appliances which can be plugged directly into the AC output to recharge (e.g. flashlights, razors and nightlights).
- Certain battery chargers for battery packs used in power tools. These battery chargers will have a warning label stating that dangerous voltages are present at the battery terminals.

1. On/off switch	• Press the switch to turn the device on or off.
2. Power indicator	• The indicator lights green when the device is connected to a battery and switched on. The device is ready for use.
3. Low-voltage indicator <p>High-voltage indicator <p>Overload indicator</p></p>	• Low voltage input: The indicator lights red. <ul style="list-style-type: none">High voltage input: The indicator flashes red each second. Overtemperature: The indicator flashes red each 0.3 seconds. The device switches off automatically. Overload: The indicator flashes red every 1.5 seconds. Switch off the device and reduce the load before switching on the device again.
4. Cigarette lighter plug	• Connect the cigarette lighter plug to the cigarette lighter connection in your vehicle.
Warning!	• When connected to a battery, first switch on the inverter before switching on the connected devices. When using the inverter with several appliances at the same time, switch on the devices one after another to make sure that the inverter does not need to deliver all start up currents for all the loads at once.
Terminal <p>5. Positive pole (+, red)</p> <p>6. Negative pole (-, black)</p>	• Do not reverse the input. Do not use crocodile clips to create an electrical connection. Make sure that the inverter is switched off before connecting the inverter to the battery or other DC power source.
	• Connect the red battery cable to the positive (+) pole of the battery and the positive (+) terminal of the inverter.
	• Connect the black battery cable to the negative (-) pole of the battery and the negative (-) terminal of the inverter.
	• Tighten the screws of the DC input cables regularly.
7. Cooling fan	• Connect the mains cable of the device to the AC output of the inverter.
8. AC-uitgang	• Connect a USB-device to the USB output (max. 5V / 500mA).
9. USB output	• Connect a USB-device to the USB output (max. 5V / 500mA).

Audible alarm

An alarm will sound in case of overtemperature, a low battery or a low-battery shutdown.

Safety

General safety

- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- The manufacturer is not liable for consequential damages or for damages to property or persons caused by non-observance of the safety instructions and improper use of the device.
- Only use the device for its intended purpose and for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- The device is suitable for domestic use only. Do not use the device for commercial purposes.
- Only use the device in areas with an ambient temperature between 0 °C and 25 °C.
- Do not use the device in locations with high humidity, such as bathrooms and swimming pools.
- Do not use the device near bathtubs, showers, basins or other vessels containing water.
- Keep a clearance of at least 2.5 cm around the device to ensure proper cooling and airflow.
- Do not cover the device.
- Do not block the ventilation openings. Do not insert foreign objects into the ventilation openings.
- Keep a clearance of at least 2.5 cm around the device in order to ensure proper cooling and airflow.
- Place the device on a stable, flat surface.
- Keep the device away from flammable objects.

Electrical safety

- To reduce risk of electric shock, this product should only be opened by an authorized technician when service is required.
- Disconnect the product from the mains socket and other equipment if a problem should occur.
- Read the manual carefully before use. Keep the manual for future reference.
- Only use the device for its intended purposes. Do not use the device for other purposes than described in the manual.
- Do not use the device if any part is damaged or defective. If the device is damaged or defective, replace the device immediately.

Cleaning and maintenance

Warning!

- Do not use cleaning solvents or abrasives.
- Do not clean the inside of the device.
- Do not attempt to repair the device. If the device does not operate correctly, replace it with a new device.

- Clean the outside of the device using a soft, damp cloth.
- Clean the ventilation openings using a soft brush.

Support

If you need further help or have comments or suggestions please visit www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't Hertogenbosch, The Netherlands

Nederlands - Beschrijving

Deze voedingsoveromvormer is een gemiddeldere sinusvormer. Gemiddeldere sinusvormers zijn universeel voedingsoveromvormer die voor het voeden van eenvoudige elektronische apparaten worden gebruikt.

Waarschuwing!

- Kleine op batterijen werkende apparaten die direct in de AC-uitgang kunnen worden gestoken (bijv. zaklampen, scherpapparaten en nachtlampjes).
- Bepaalde batterijladers voor in elektrische apparaten gebruiken batterijen. Op deze batterijladers is een waarschuwings-label aangebracht waarbij wordt dat gevaarlijke spanningsniveaus bij de batterij-aansluitingen aanwezig zijn.

1. Aan/uit-schakelaar	• Druk op de schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.
2. Voedingsschakelaar	• De indicator brandt groen als het apparaat op een batterij is aangesloten en is ingeschakeld. Het apparaat is klaar voor gebruik.
3. Laagspanningsindicator <p>Hoogspanningsindicator <p>Oververhittingsindicator <p>Overbelastingindicator</p></p></p>	• Laagspanningsindicator: De indicator brandt rood. <ul style="list-style-type: none">Hoogspanningsindicator: De indicator knippert iedere seconde rood. Oververhitting: De indicator knippert iedere 0,3 seconde rood. Het apparaat schakelt automatisch uit. Overbelasting: De indicator knippert iedere 1,5 seconde rood. Schakel het apparaat uit en verminder de belasting voordat u het apparaat weer inschakelt.
4. Sigarettenaanstekplugg	• Sluit de sigarettenaanstekplugg aan op de sigarettenaanstekersluiting van uw voertuig.
Waarschuwing!	• Schakel bij aansluiting op een batterij eerst de omvormer in voordat u de aangesloten apparaten inschakelt. Schakel bij gebruik van de omvormer met verschillende apparaten tegelijkertijd de apparaten één voor één in om te verzekeren dat de omvormer niet alle opstartstromtoestakes voor de verbindingsapparaatplichtigheid hoeft te leveren.
Aansluiting	• Draai de ingang niet om. Gebruik geen krokodilloedklommen om een elektrische aansluiting tot stand te brengen. Controleer of de omvormer is uitgeschakeld voordat u de omvormer op de batterij of een andere DC-voedingbron aansluit.
Terminal <p>5. Positieve pool (+, rood)</p> <p>6. Negatieve pool (-, zwart)</p>	• Sluit de rode batterijkabel op de positieve (+) pool van de batterij en de positieve (+) aansluiting van de omvormer aan. <ul style="list-style-type: none">Sluit de zwarte batterijkabel op de negatieve (-) pool van de batterij en de negatieve (-) aansluiting van de omvormer aan. Draai de schroeven van de DC-ingangskabels gelijkmatig aan.
7. Koelventilator	• Sluit de netkabel van het apparaat op de AC-uitgang van de omvormer aan.
8. AC-uitgang	• Sluit de netkabel van het apparaat op de AC-uitgang van de omvormer aan.
9. USB-uitgang	• Sluit een USB-apparaat aan op de USB-uitgang (max. 5V / 500 mA).

Geluidsalarm

Een alarm klinkt in geval van oververhitting, een bijna lege batterij of een uitschakeling als gevolg van een lege batterij.

Veiligheid

Algemene veiligheid

- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- De fabrikant is niet aansprakelijk voor gevolgschade of voor schade aan eigendommen van personen veroorzaakt door het niet naleven van de veiligheidsinstructies en door verkeerd gebruik van het apparaat.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel/beschadigd of defect. U vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis. Gebruik het apparaat niet buitenshuis.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik met een omgevingstemperatuur tussen 0 °C en 25 °C.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkamers, douches, wasbakken of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen timer of afstandsbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Beleef het apparaat niet.
- Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Steek geen voorwerpen in de ventilatieopeningen.
- Houd minimaal 2,5 cm ruimte rondom het apparaat vrij om correcte koeling en luchtstroming te verzekeren.
- Houd het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond op een afgekoeld oppervlak.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

Elektrische veiligheid

- Di product mag voor onderhoud uitsluitend door een erkende technicus worden geopend om het risico op elektrische schokken te verminderen.
- Koppel in geval van een probleem het product van het stopcontact en van andere apparatuur af.
- Lees voor gebruik de handleiding zorgvuldig door. Bewaar de handleiding voor latere raadpleging.
- Gebruik het apparaat uitsluitend voor de beoogde doeleinden. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan beschreven in de handleiding.
- Gebruik het apparaat niet als een onderdeel/beschadigd of defect. U vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.

Reiniging en onderhoud

Waarschuwing!

- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurmiddelen.
- Reinig niet de binnenzijde van het apparaat.
- Probeer het apparaat niet te repareren. Indien het apparaat niet juist werkt, vervang het dan door een nieuw apparaat.
- Reinig de buitenzijde van het apparaat met een zachte, vochtige doek.
- Reinig de ventilatieopeningen met een zachte borstel.

Support

Bezig voor hulp of als u een opmerking of suggestie heeft een bezoek aan www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't Hertogenbosch, Nederland

Deutsch - Beschreibung

Dieser Wechsler ist ein modifizierter Sinuswechsler. Modifizierte Sinuswechsler sind universell einsetzbare Wechsler zur Versorgung einfacher elektronischer Geräte.

Warnung!

Verwenden Sie diesen Wechsler nicht mit den folgenden wiederaufladbaren Geräten:

- Kleine batteriebetriebene Geräte, die zum Aufladen direkt an den AC-Ausgang angeschlossen werden können (z.B. Taschenlampen, Rasierer und Nachlichter).
- Bestimmte Batterie ladegeräte für Akkupacks, die in Elektrogeräten verwendet werden. Diese Batterie ladegeräte sind mit einem Warnschild versehen, das besagt, dass an den Batterieknoten gefährliche Spannungen anliegen.

1. Ein/Aus-Schalter	• Drücken Sie den Schalter, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
2. Betriebsanzeige	• Die Anzeige leuchtet grün, wenn das Gerät an eine Batterie angeschlossen und eingeschaltet ist. Das Gerät ist gebrauchsbereit.
3. Niederspannungswarnung <p>Hochnspannungswarnung <p>Überverspannungswarnung <p>Überlastungsanzeige</p></p></p>	• Niederspannungswarnung: Die Anzeige leuchtet rot. <ul style="list-style-type: none">Hochnspannungswarnung: Die Anzeige blinkt jede Sekunde rot. Überverspannungswarnung: Die Anzeige blinkt alle 0,3 Sekunden rot. Das Gerät schaltet automatisch aus. Überlastung: Die Anzeige blinkt alle 1,5 Sekunden rot. Schalten Sie das Gerät aus und reduzieren Sie die Last. Bevor Sie das Gerät wieder einschalten.
4. Zigarettensanzünderstecker	• Stecken Sie den Zigarettensanzünderstecker in die Zigarettensanzünder-Steckdose in Ihrem Fahrzeug.
Warnung!	• Bei Anschluss an eine Batterie, schalten Sie zuerst den Wechslercher ein, bevor Sie die angeschlossenen Geräte, die zum Aufladen direkt an den AC-Ausgang angeschlossen werden können (z.B. Taschenlampen, Rasierer und Nachlichter), mit mehreren Geräten gleichzeitig betreiben, schalten Sie die Geräte nacheinander ein, um sicherzustellen, dass die Wechslercher nicht alle Anlaufströme für alle Verbraucher auf einmal liefern muss.
Klemme <p>5. Pluspol (+, rot)</p> <p>6. Minuspol (-, schwarz)</p>	• Verbinde Sie das rote Batteriekabel mit dem Pluspol (+) der Batterie und dem Pluspol (+) der Wechslercher. <ul style="list-style-type: none">Schließen Sie das schwarze Batteriekabel an den negativen (-) Pol der Batterie und den negativen (-) Pol des Wechslerchters an. Ziehen Sie die Schrauben der DC-Eingangskabel regelmäßig an.
7. Kühlgebläse	• Verbinden Sie das rote Batteriekabel mit dem Pluspol (+) der Batterie und dem Pluspol (+) der Wechslercher.
8. AC-Ausgang	• Schließen Sie das Netzkabel des Gerätes an den AC-Ausgang des Wechslerchters an.
9. USB-Ausgang	• Schließen Sie ein USB-Gerät an den USB-Ausgang an (max. 5V / 500mA).

Akustischer Alarm

Bei Überverhärung, einer schwachen Batterie oder einer Abschaltung bei schwacher Batterie ertönt ein Alarm.

Sicherheit

- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Der Hersteller ist nicht haftbarhaftspflichtig für Folgeschäden, Sachschäden oder Personenschäden, die durch die Nichtbeachtung der Sicherheitsinstructies und durch unsachgemäße Handlung des Gerätes entstehen sind.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.
- Das Gerät eignet sich nur zur Verwendung in Innenräumen. Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.
- Das Gerät eignet sich nur für den Hausgebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht für den gewererblichen Gebrauch.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Bereichen mit einer Umgebungstemperatur zwischen 0 °C und 25 °C.
- Verwenden Sie das Gerät nicht an Orten mit hoher Feuchtigkeit wie beispielsweise Badezimmer oder Schwimmbädern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Becken oder anderen Behältnissen, die Wasser enthalten.
- Verwenden Sie keine Zehnschuhalter und kein separates Fernbedienunssystem, das das Gerät automatisch einschaltet. Schalten Sie das Gerät nicht ab.
- Blokkieren Sie nicht die Lüftungöffnungen. Stecken Sie keine Fremdkörper in die Belüftungsöffnungen.
- Halten Sie einen Abstand von mindestens 2,5 cm um das Gerät herum ein, um eine ausreichende Kühlung und Luftstromung zu gewährleisten.
- Stellen Sie das Gerät auf einer stabilen flachen Oberfläche auf.
- Halten Sie das Gerät von entzündlichen Gegenständen fern.

Elektrische Sicherheit

- Um die Gefahr eines elektrischen Schocks zu verringern, sollte dieses Produkt bei erforderlichen Servicearbeiten ausschließlich von einem autorisierten Techniker geöffnet werden.
- Bei Gefahren trennen Sie das Gerät bitte von der Spannungsversorgung und von anderen Geräten.
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor dem Gebrauch genau durch. Bitte bewahren Sie die Bedienungsanleitung zur späteren Bezugnahme auf.
- Verwenden Sie das Gerät nur bestimmungsgemäß. Verwenden Sie das Gerät nur für den in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Zweck.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, falls ein Teil beschädigt oder defekt ist. Ist das Gerät beschädigt oder defekt, erneuern Sie es unverzüglich.

Reinigung und Pflege

Warnung!

- Verwenden Sie keine Lösung- oder Schmirbmittel.
- Reinigen Sie das Gerät nicht mit einem Hochdruckreiniger.
- Veruchen Sie nicht, das Gerät zu reparieren. Falls das Gerät nicht einwandfrei arbeitet, tauschen es gegen ein neues aus.
- Reinigen Sie das Äußere des Geräts mit einem weichen feuchten Tuch.
- Reinigen Sie die Belüftungsöffnungen mit einer weichen Bürste.

Support

Si vous avez des commentaires, des suggestions ou besoin d'aide, veuillez visiter www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't Hertogenbosch, Nederland

Español - Descripción

Este inversor de corriente es un inversor de onda sinusoidal modificada. Los inversores de onda sinusoidal modificada son inversores de corriente multisono que se utilizan para alimentar dispositivos electrónicos simples.

¡Atención!

No utilice el inversor con los siguientes dispositivos recargables:

- Apósitos de pequeño tamaño que funcionan con pilas que pueden enchufarse directamente en la salida de CA para recargar (p. ej., Intercom, máquinas de afeitar y luces nocturnas).
- Ciertos cargadores de batería para baterías utilizadas en herramientas eléctricas. Estos cargadores de batería tendrán una etiqueta de advertencia que indica que hay tensiones peligrosas en los terminales de la batería.

1. Interruptor de encendido/apagado	• Pulse el interruptor para encender o apagar el dispositivo.
2. Indicador de encendido	• El indicador se enciende en verde cuando el dispositivo se conecta a una batería y se enciende. El dispositivo está listo para su uso.
3. Indicador de baja tensión <p>Indicador de alta tensión <p>Indicador de sobretensión <p>Indicador de sobrecarga</p></p></p>	• Bases tensión en progreso: L'indicatore si accende in rosso. <ul style="list-style-type: none">Entrada de alta tensión: El indicador se enciende en rojo. Temperatura excesiva: L'indicatore lampeggia in rosso ogni 0,3 secondi. Il dispositivo si spegne automaticamente. Sovraccarico: L'indicatore lampeggia in rosso ogni 1,5 secondi. Spegnere il dispositivo e ridurre la carga antes de volver a encenderlo. Sobrecarga: El indicador parpadea en rojo cada 1.5 segundos. Apague el dispositivo y reduzca la carga antes de volver a encenderlo.
4. Enchufe para mechero	• Conecte el enchufe para mechero a la conexión del mechero de su vehículo.
¡Atención!	• Cuando está conectado a una batería, primero encienda el inversor antes de encender los dispositivos conectados. Cuando utilice el inversor con varios aparatos al mismo tiempo, encienda los dispositivos uno tras otro para asegurarse de que el inversor no necesita entregar todas las corrientes de arranque para todas las cargas a la vez.
Terminal <p>5. Polo positivo (+, rojo)</p> <p>6. Polo negativo (-, negro)</p>	• No mixtura la fuente. No utilice pinzas de cocodrilo para crear una conexión eléctrica. Asegúrese de que el inversor esté apagado antes de conectarlo a la batería o a una fuente de alimentación de CC.
7. Ventilador de enfriamiento	• Conecte el cable rojo de la batería al polo positivo (+) de la batería y al terminal positivo (+) del inversor.
8. Salida de CA	• Conecte el enchufe de red de su dispositivo a la salida de CA del inversor.
9. Salida USB	• Conecte un dispositivo USB a la salida USB (máx. 5V / 500mA).

Alarme acustico

In caso di temperatura eccessiva, batteria scarica o spegnimento per batteria esaurita, viene emesso un allarme acustico.

Alarma audible

Sonora una alarma in caso de sobretemperatura, de batería baja o de apagado por batería baja.

Seguridad

Seguridad general

- Lea el manual detenidamente antes del uso. Conserve el manual en caso de futura necesidad.
- El fabricante no es responsable de daños consecuentes a los daños en la propiedad o en las personas causados por no seguir estas instrucciones de seguridad y por un uso inadecuado del dispositivo.
- Utilizzare il dispositivo unicamente para su uso previsto. Non utilizzare il dispositivo con una finalidat distinta a la descrita en el manual.
- No utilice el dispositivo si alguna pieza ha sufrido daños o tiene un defecto. Si el dispositivo ha sufrido daños o tiene un defecto, sustituyalo inmediatamente.
- Gebruik het apparaat niet op plaatsen met een hoge luchtvochtigheid, zoals badkamers en zwembaden.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van badkamers, douches, wasbakken of andere voorzieningen die water bevatten.
- Gebruik geen timer of afstandsbedieningssysteem om het apparaat automatisch uit te schakelen.
- Beleef het apparaat niet.
- Blokkeer de ventilatieopeningen niet. Steek geen voorwerpen in de ventilatieopeningen.
- Houd minimaal 2,5 cm ruimte rondom het apparaat vrij om correcte koeling en luchtstroming te verzekeren.
- Houd het apparaat op een stabiele, vlakke ondergrond op een afgekoeld oppervlak.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare objecten.

Seguridad eléctrica

- Par reducir el riesgo de choque eléctrico, el presente producto debe essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario il riparo.
- Scolligare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi.
- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in aree con temperatura ambiente compresa fra 0 °C e 25 °C.
- Non utilizzare il dispositivo in posizioni con un elevato tasso di umidità come bagni e piscine.
- Utilizzare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
- Non utilizzare un timer o un telecomando per accendere automaticamente il dispositivo.
- Non coprire il dispositivo.
- Non ostruire i fori per la ventilazione. Non inserire oggetti estranei nelle aperture di ventilazione.
- Mantenere uno spazio libero di almeno 2,5 cm attorno al dispositivo per garantire il corretto flusso d'aria e raffreddamento.
- Non bloccare le aperture di ventilazione. Non introdurre oggetti estranei in alle aperture di ventilazione.
- Mantenere un spazio libre de al menos 2,5 cm alrededor del dispositivo para garantizar un enfriamiento y un flujo de aire adecuados.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
- Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.

Seguridad eléctrica

- Para reducir el riesgo de choque eléctrico, el presente producto debe essere aperto solo da un tecnico autorizzato, nel caso sia necessario il riparo.
- Scolligare il prodotto dall'alimentazione di rete e da altri apparecchi in caso di problemi.
- Leggere il manuale con attenzione prima dell'uso. Conservare il manuale per riferimenti futuri.
- Utilizzare il dispositivo solo per gli scopi previsti. Non utilizzare il dispositivo per scopi diversi da quelli descritti nel manuale.
- Non utilizzare il dispositivo se presenta parti difettose. Se il dispositivo è danneggiato o difettoso, sostituirlo immediatamente.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti interni. Non utilizzare il dispositivo all'aperto.
- Questo dispositivo è adatto solo per uso in ambienti domestici. Non utilizzare il dispositivo per scopi commerciali.
- Utilizzare il dispositivo esclusivamente in aree con temperatura ambiente compresa fra 0 °C e 25 °C.
- Non utilizzare il dispositivo in posizioni con un elevato tasso di umidità come bagni e piscine.
- Utilizzare il dispositivo in prossimità di vasche da bagno, docce, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
- Non utilizzare un timer o un telecomando per accendere automaticamente il dispositivo.
- Non coprire il dispositivo.
- Non ostruire i fori per la ventilazione. Non inserire oggetti estranei nelle aperture di ventilazione.
- Mantenere uno spazio libero di almeno 2,5 cm attorno al dispositivo per garantire il corretto flusso d'aria e raffreddamento.
- Non bloccare le aperture di ventilazione. Non introdurre oggetti estranei in alle aperture di ventilazione.
- Mantenere un spazio libre de al menos 2,5 cm alrededor del dispositivo para garantizar un enfriamiento y un flujo de aire adecuados.
- Coloque el dispositivo sobre una superficie estable y plana.
- Mantenga el dispositivo alejado de objetos inflamables.

Limpeza y mantenimiento

¡Atención!

- No utilice disolventes de limpieza ni productos abrasivos.
- No limpie el interior del dispositivo.
- No intente reparar el dispositivo. Si el dispositivo no funciona correctamente, sustituyalo por uno nuevo.
- Limpie el exterior del dispositivo con un paño suave humedecido.
- Limpie las aberturas de ventilación con un cepillo suave.

Apojo

Si necessita ayuda adicional o si tiene comentarios o sugerencias, visite www.nedis.com/support

Contacto

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 't Hertogenbosch, Paises Bajos

Français - Description

Cet inverseur d'alimentation est un inverseur d'onde sinusoidale modifié. Un inverseur d'onde sinusoidale modifié est un inverseur d'alimentation générique servant à alimenter des appareils électroniques simples.

Avertissement !

N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants :

- Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, rasoirs et réveilleurs).
- Certains chargeurs de batteries pour pack-batterie d'outil électrique. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de la batterie.

1. Interrupteur marche/arrêt	• Appuyez sur l'interrupteur pour allumer/éteindre l'appareil.
2. Indicateur d'alimentation	• L'indicateur s'allume en vert lorsque l'appareil est connecté à une batterie et sous tension. L'appareil est prêt à l'usage.
3. Indicateur de basse tension <p>Indicateur de haute tension <p>Indicateur de surchauffe <p>Indicateur de sobrecarga</p></p></p>	• Entrée de basse tension : L'indicateur d'at s'allume en rouge. <ul style="list-style-type: none">Entrée de haute tension: L'indicateur clignote en rouge chaque seconde. Surchauffe: L'indicateur clignote en rouge chaque 0,3 seconde. L'appareil s'éteint automatiquement. Sobrecarga: L'indicateur clignote en rouge chaque 1,5 seconde. Éteignez l'appareil et réduisez la charge avant de le rallumer. Sobrecarga: L'indicateur clignote en rouge chaque 1,5 segundos. Éteignez l'appareil et reduzida la carga antes de volver a utilizarlo.
4. Fiche d'allume-cigare	• Connectez la fiche d'allume-cigare à la prise d'allume-cigare de votre véhicule.
Attention!	• Si'il est connecté à une batterie, allumez d'abord l'inverseur avant d'allumer les appareils connectés. Lorsque vous utilisez l'inverseur avec plusieurs appareils à la fois, allumez les appareils un par un pour vous assurer que l'inverseur ne donne pas générer simultanément tous les courants de démarrage de toutes les charges.
Borne <p>5. Pôle positif (+, rouge)</p> <p>6. Pôle négatif (-, noir)</p>	• Ne connectez pas l'inverseur à une pile autre source d'alimentation CC. <ul style="list-style-type: none">Assurez-vous de que l'inverseur est éteint avant de le connecter à la batterie ou à une autre source d'alimentation CC.
7. Ventilateur de refroidissement	• Connectez le câble de batterie rouge sur le pôle positif (+) de la batterie et sur la borne de positif (+) de l'inverseur.
8. Sortie CA	• Connectez le câble de batterie noir sur le pôle négatif (-) de la batterie et sur la borne de négatif (-) de l'inverseur.
9. Sortie USB	• Connectez un appareil USB à la sortie USB (max. 5V / 500mA).

Alarme audible

Une alarme retentit en cas de surchauffe, de batterie faible ou d'arrêt de batterie faible.

Segurança

Segurança geral

- Leia atentamente o manual de instruções antes de utilizar. Guarde o manual para consulta futura.
- O fabricante não se responsabiliza por danos indiretos ou por danos em bens ou pessoas provocados pela inobservância das instruções de segurança e utilização individual do dispositivo.
- Utilizzare il dispositivo unicamente para il finalidade a que se destina. Non utilizzare il dispositivo para outras finalidades além das descritas no manual.
- N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants :
 - Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, rasoirs et réveilleurs).
 - Certains chargeurs de batteries pour pack-batterie d'outil électrique. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de la batterie.
- Utilize o dispositivo apenas para o uso previsto. Não utilize o dispositivo para outros finalidades além das descritas no manual.
- N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants :
 - Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, rasoirs et réveilleurs).
 - Certains chargeurs de batteries pour pack-batterie d'outil électrique. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de la batterie.
- Utilize o dispositivo apenas para o uso previsto. Não utilize o dispositivo para outros finalidades além das descritas no manual.
- N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants :
 - Les petits appareils à pile pouvant être branchés directement sur la sortie CA pour se recharger (ex. lampes-torches, rasoirs et réveilleurs).
 - Certains chargeurs de batteries pour pack-batterie d'outil électrique. Ces chargeurs de batterie comportent une étiquette d'avertissement indiquant la présence de tensions dangereuses sur les bornes de la batterie.
- Utilize o dispositivo apenas para o uso previsto. Não utilize o dispositivo para outros finalidades além das descritas no manual.
- N'utilisez pas l'inverseur avec les appareils rechargeables suivants :

